



Subscribe to DeepL Pro to translate larger documents.  
Visit [www.DeepL.com/pro](https://www.DeepL.com/pro) for more information.

Okamžite a dôkladne vysušte. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame oddelenie nožov od ostatných predmetov, aby teplota umývania neprekročila 55 °C (131 °F) a aby ste nepoužívali agresívne čistiace prostriedky.

Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je možné umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal umývať mäkkou, vlhkou handričkou.

Ako brúsiť nože: Nože brúsite podľa potreby brúskou alebo brúsnym kameňom. Ak používate brúsku na nože, jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju jemne pretiahnite. Ak chcete použiť brúsný kameň, uistite sa, že jeho tvrdosť je väčšia ako tvrdosť noža.

Ďalšie odporúčania: Vyhňte sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo. Standardná záruka na výrobky SMEG – kuchynské spotrebiče / kuchynské prístrojeSmeg poskytuje na tento výrobok záruku proti vadám.

Táto Standardná záruka na výrobok nemá vplyv na právne prostriedky nápravy, ktoré majú spotrebiteľ a dispozícií voči predajcovi v prípade nezhody a ktoré sú bezplatné.

Ak bol zákaznický servis spoločnosť SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) informovaný o závade, ktorú overilo autorizované servisné stredisko spoločnosti SMEG, produkt bude bezplatne opravený alebo vymenený.

Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce účely v súlade s návodom na použitie a údržbu.

Záruka neplatí v prípadoch nesprávneho používania/údržby výrobku, opotrebenia, náhodného poškodenia alebo napríklad škvrn, zafarbenia, stmavnutia, škrabancov atď.

Záruka platí dva roky od dátumu dodania. Dátum dodania musí byť overený platným dokladom o kúpe (napr. pokladničný blokom alebo podobným dokladom).

Záruka platí v oblasti bydliska spotrebiteľa, kde sa nachádza spoločnosť patriaca do skupiny SMEG.

## NIE

Materiál nožov a bloku: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva obaleného práškovo lakovanou uhlíkovou oceľou a má protišmykové EVA gumové nožičky. Všetky vzory akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne handričkou alebo jemnou špongiou namočenou v teplej mydlovej vode. Po umytí dôkladne osušte.

Ako umývať nože: Teoreticky sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť nožov, odporúčame ich umývať ručne handričkou alebo mäkkou špongiou namočenou v teplej vode a mydle a potom ich dôkladne vysušiť. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatného riadu, nikdy neprekráčať teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhnúť sa korozívnym čistiacim prostriedkom.

Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je možné umývať v umývačke riadu. Blok na nože je potrebné umývať mäkkou, vlhkou handričkou.

Ako brúsiť nože: Nože je potrebné v prípade potreby brúsiť brúskou na nože alebo brúsnou oceľou. Ak používate brúsku na nože, stačí do nej vložiť nôž a niekoľkokrát nim potiahnuť

niekoľkokrát dopredu a dozadu. Ak chcete použiť brúsnu tyčinku, táto musí mať vyššiu tvrdosť ako nôž.

Ďalšie odporúčania: Vyhňte sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Bežná záruka na výrobky SMEG – riad/kuchynské potreby

Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku na vady súvisiace s konformitou.

Táto bežná záruka nemá vplyv na opravné prostriedky, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii na základe zákonnej záruky, ktorú môže spotrebiteľ bezplatne uplatniť voči predajcovi v prípade chýb súvisiacich s konformitou.

Ak je nezhoda nahlásená zákazníkemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, výmena bude bezplatná, buď opravou alebo výmenou výrobku.

Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s firemným číslom, používaný výlučne na domáce použitie a v súlade s návodom na použitie a údržbu.

Záručné podmienky sa nevzťahujú na nekompatibilné používanie/údržbu výrobku, ani na opotrebenie, náhodné poškodenie a napríklad výskyt škrabancov, zafarbenia, maľovania, škrabancov atď.

Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dátum dodania musí byť uvedený v dokumente, ktorý je platný na daňové účely (napr. pokladničný blok alebo rovnocenný dokument).

Záruka sa vzťahuje na oblasť bydliska spotrebiteľa, kde má predajca zo skupiny SMEG predajné miesto.

## ZH

**Materiály nožov a blokov na nože:** Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva, s telom z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Vzory na povrchu akáciového dreva sú prirodzene vytvorené a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím umyte príbory ručne mäkkou, nepoškrabateľnou handričkou alebo špongiou a teplou mydlovou vodou. Ihneď po umytí utrite zvyšnú vlhkosť.

Čistenie nožov: Z technického hľadiskavšetky nože SMEG možno umývať v umývačke riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou vodou s jemným čistiacim prostriedkom a mäkkou handričkou alebo špongiou, ktorá nepoškrábe povrch, a po umytí ich dôkladne utriete do sucha. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame umývať nože oddelene od ostatných predmetov, pri teplote nepresahujúcej 55 °C (131 °F) a bez použitia korozívnych čistiacich prostriedkov.

Čistenie bloku na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože čistite mäkkou handričkou navlhčenou vodou.

Brúsenie: V prípade potreby použite brúsnu oceľ alebo brúsnu tyč. Ak používate brúsnu oceľ, jednoducho vložte čepeľ do drážky a niekoľkokrát ju jemne potiahnite. Ak chcete použiť brúsnu tyč, uistite sa, že je tvrdšia ako samotný nôž.

Ďalšie tipy: Vyhňte sa krájanju potravín na tvrdých povrchoch, ako sú kamenné, kovové alebo sklenené dosky na krájanie.

Standardná záruka SMEG – kuchynský riad/kuchynské potreby

Spoločnosť SMEG zaručuje, že tento výrobok je bez väd v súlade s normami.

Standardná záruka nemá vplyv na zákonné záručné ustanovenia, na základe ktorých majú spotrebiteľia nárok na bezplatnú záruku v súvislosti s vadami v súlade s predávajúcim.

Ak je vada v súlade s normami nahlásená zákazníkemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov

zákazníckeho servisu) a overená

autorizovaným servisným strediskom SMEG, bude vada bezplatne odstránená opravou alebo výmenou. Záruka je platná, ak je výrobok (vrátane nákupu s DPH) používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.

Záruka sa nevzťahuje na neprimerané používanie/údržbu výrobku alebo bežné opotrebenie, náhodné poškodenie a výskyt škvrn, zakalenie, zhnednutie, škrabance atď.

Záručná doba je dva roky od dátumu dodania výrobku. Dátum dodania musí byť preukázaný platnými daňovými dokladmi

(napr. oficiálnou faktúrou alebo podobným materiálom).

Záruka sa vzťahuje na spoločnosti založené skupinou SMEG v krajine bydliska spotrebiteľa.

## AR

Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej. **Materiál nožov a držiak nožov**
Držiak noža je vyrobený z bukového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s nehrdzavejúcej ocele práškovým náterom a nožičkami z etylénvinylacetátu, ktoré zabraňujú kizaniu. Všetky vzory bukového dreva sú prírodné a preto jedinečné

Pred prvým použitím nôž umyte ručne v teplej vode a mydle pomocou:
**Pred prvým použitím**
Ihneď po umytí dôkladne osušte mäkkého handrička alebo špongie

Aby ste však sú vhodné do umývačky riaduSMEG
Technicky vzaté, všetky nože:
**Ako umývať nože**
predĺžili životnosť svojich nožov, dôrazne odporúčame umývať ich vždy ručne teplou vodou a mydlom, pomocou mäkkého handrička alebo špongie, a ihneď ich dôkladne vysušiť. Ak potrebujete použiť umývačku riadu, oddelte nože od ostatných predmetov, neprekráčajte teplotu umývania 55 °C a nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky

Držiak na nože by sa. Držiak na nože nie je vhodný do umývačky riadu:
**Ako umývať držiak na nože**
mal čistiť mäkkou, vlhkou handričkou

Pri. V prípade potreby nôž nabrúste pomocou brúsky na nože alebo brúsnej ocele.
**Ako brúsiť nože**
Ak použítí brúsky na nože jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju jemne potiahnite
uprednostňujete brúsku na nože, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž

Vyhňte sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je.
**Ďalšie odporúčania**

**SMEG - Tradičná záruka na výrobky**. kameň, kov alebo sklo
**riad/kuchynské potreby**
poskytuje na tento výrobok záruku na výrobné vadySpoločnosť SMEG

Táto tradičná záruka nemá vplyv na ustanovenia zákonnej záruky, ktorú má spotrebiteľ bezplatne v prípade väd súladu

pozrite si zoznam kontaktných adriessMEG (
V prípade nahlásenia závady zákazníkemu servisu a ak závadu potvrdí autorizovaný popredajný servis SMEG, závada budej zákazníkemu servisu bezplatne opravená alebo nahradená

Aj keď je produkt zakúpený s číslom DPH, záruka sa uplatňuje len v prípade, že je produkt používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu

Záruka sa nevzťahuje na prípady nedodržania pokynov na používanie/údržbu výrobku, bežného ,opotrebenia alebo náhodného poškodenia, napríklad v prípade škvrn, straty lesku, zafarbenia škrabancov atď

Dôkaz o dodaní musí byť poskytnutý prostredníctvom. Záruka platí dva roky od dátumu dodania výrobku ,napríklad daňového potvrdenia alebo podobného dokladu/ platného daňového dokladu

Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde sa nachádza SMEG. spoločnosť skupiny

nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a EVA nožičkami, ktoré zabraňujú šmykaniu. Všetky vzory akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne v teplej mydlovej vode pomocou nepoškrabateľnej handričky alebo špongie. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.

Ako umývať nože: Technicky vzaté, všetky nože SMEG sú vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou vodou a mydlom, pričom použítie handričku alebo špongiu, ktorá nepoškrábe povrch. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.

Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.

Ako brúsiť nože: Nôž brúsite podľa potreby pomocou brúsky na nože alebo brúsneho kameňa. Ak používate brúsku na nože, jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju jemne potiahnite. Ak uprednostňujete brúsnu kameň, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.

Ďalšie tipy: Vyhňte sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Bežná záruka Produkty SMEG – riad/kuchynské potreby
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku na vady súladu.

Táto bežná záruka nemá vplyv na opravné prostriedky vyplývajúce zo zákonnej záruky, ktoré má spotrebiteľ bezplatne voči predajcovi v prípade väd.

V prípade nesúladu nahláseného zákazníkemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overeného autorizovaným servisným personálom SMEG bude v y r o b o k bezplatne opravený alebo vymenený.

Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.

Záruka sa nevzťahuje na prípady nesprávneho používania/údržby výrobku, opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad na výskyt škvrn, zakalenia, zhnednutia, škrabancov atď.

Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť poskytnutý prostredníctvom dokumentu platného na daňové účely (napr. potvrdenka alebo rovnocenný dokument).

Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

## SK

Materiál nožov a bloku na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej



91477B261/D

nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a EVA nožičkami, ktoré zabraňujú šmykaniu. Všetky vzory akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne v teplej mydlovej vode pomocou nepoškrabateľnej handričky alebo špongie. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.

Ako umývať nože: Technicky vzaté, všetky nože SMEG sú vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojho noža, dôrazne odporúčame vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou, pomocou handničky alebo nepoškrabateľnej špongie, a ihneď po umytí ich dôkladne vysušiť. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatných predmetov, neprekráčať teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhnúť sa agresívnym čistiacim prostriedkom.

Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože by sa mal čistiť mäkkou vlhkou handričkou.

Ako brúsiť nože: Nôž brúsite podľa potreby pomocou brúsky na nože alebo brúsnej ocele. Ak používate brúsku, jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a jemne ju potiahnite dvakrát alebo trikrát. Ak uprednostňujete brúsnu tyčinku, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.

Ďalšie odporúčania: Vyhňte sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Bežná záruka na výrobky SMEG – riad/kuchynské potreby

Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku na vady zhody.

Táto bežná záruka nemá vplyv na ustanovenia zákonnej záruky, ktorú má spotrebiteľ bezplatne voči predajcovi v prípade väd súladu.

Ak je vada súladu nahlásená zákazníkemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, vada bude bezplatne odstránená opravou alebo výmenou.

Záruka sa nevzťahuje na prípady nesprávneho používania/údržby výrobku, ale aj na prípady opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskylu škvrn, zmatnenia, stmavnutia, škrabancov atď.

Záruka platí 2 roky od dátumu dodania výrobku. Dôkaz o dátume dodania musí byť poskytnutý prostredníctvom platného daňového dokladu (napr. daňového dokladu alebo rovnocenného dokladu).

Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

## FR

Materiál nožov a blokov na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Všetky zná akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne.

V teplej mydlovej vode pomocou kefky alebo špongie, ktorá n e p o š k r i a b e p o v r c h . Nôž ihneď po umytí osušte.

Ako umývať nože: Technicky vzaté, všetky nože SMEG možno umývať v umývačke riadu. Aby ste však predĺžili životnosť noža, dôrazne odporúčame, aby ste ho vždy umývali ručne v horúcej mydlovej vode pomocou neabrazívnej handričky alebo špongie a ihneď po umytí ho dôkladne osušíte. Ak musíte použiť umývačku riadu, oddelte nože od ostatných predmetov, neprekráčajte teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhňte sa agresívnym čistiacim prostriedkom.

Ako čistíť blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože by sa mal čistiť mäkkou, vlhkou handričkou.

Ako brúsiť nože: V prípade potreby nože nabrúste pomocou brúsky alebo brúsnej ocele. Ak používate brúsku, jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a jemne ju potiahnite dvakrát alebo trikrát. Ak uprednostňujete brúsnu tyčinku, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.

Ďalšie tipy: Vyhňte sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Štandardná záruka na výrobky SMEG – riad/kuchynské potreby

Spoločnosť Smeg poskytuje na tento produkt záruku na vady súldu.

Táto zmluvná záruka nemá vplyv na zákonné záručné práva spotrebiteľa, ktoré môže bezplatne uplatniť voči predajcovi v prípade akejkoľvek nezhody. V prípade nezhody nahlásenej zákazníkemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overeného autorizovaným servisným strediskom SMEG, bude výrobok bezplatne opravený alebo vymenený.

Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s DPH, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.

Záruka sa nevzťahuje na prípady nesprávneho používania/údržby výrobku, ale aj na prípady opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskylu škvrn, zmatnenia, stmavnutia, škrabancov atď.

Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť poskytnutý prostredníctvom platného daňového dokladu (napr. daňového dokladu alebo rovnocenného dokladu).

Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť patriaca do skupiny SMEG.

## DE

Materiál nožov a bloku na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Všetky zná akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte teplou vodou.

Umyte vodou a mydlom a handričkou alebo špongiou, ktorá nepoškriabe povrch. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.  
Umyvanie nožov: Technicky vzaté, všetky nože SMEG sú vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou, handričkou alebo nepoškriabateľnou špongiou a ihneď ich dôkladne vysušiť.  
Pri použití umývačky riadu je vhodné nože oddeľovať od ostatných predmetov, neprekráčať teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhnúť sa agresívnym čistiacim prostriedkom.  
Umyvanie bloku na nože: Blok na nože sa nesmie umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.  
Brúsenie nožov: Nože brúste podľa potreby brúskou na nože alebo brúsnou tyčinkou. Pri použití brúsky na nože jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a opatrne ju niekoľkokrát pretiahnite. Pri použití brúsnej tyčinky sa uistite, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Bežná záruka na výrobok SMEG – riad/kuchynské potreby  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku proti vadám zhody.  
Táto bežná záruka nemá vplyv na zákonné opravné prostriedky, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii v rámci zákonnej záruky na vady zhody bez nákladov pre spotrebiteľa.  
V prípade vady súladu nahlásenej zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overenej autorizovaným servisným strediskom SMEG bude výrobok bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak sa výrobok napríklad nákupe s identifikačným číslom DPH používa výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na nesprávne používanie/údržbu výrobku, opotrebenie, náhodné poškodenie a bez obmedzenia na výskyt škŕvin, matovania, hnedaslého sfarbenia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť poskytnutý prostredníctvom platného daňového dokladu (napr. pokladničný blok alebo rovnocenný doklad).  
Záruka platí v oblasti bydliska spotrebiteľa, kde sa nachádza pobočka skupiny SMEG.

**NL**

Nôž a materiál bloku: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akátového dreva a má povrchovú úpravu práškovo farbou.

Puzdro z uhlíkovej ocele s protišmykovými nožičkami z EVA. Všetky vzory z akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne teplou mydlovou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.  
Ako umývať nože: Technicky sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie a ihneď po umytí ho dôkladne vysušiť. Ak potrebujete použiť umývačku riadu, oddeľte nože od ostatných predmetov, neprekráčajte teplotu umývania 55 °C (131 °F) a nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky.  
Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: Nože v prípade potreby nabrúste brúskou na nože alebo brúsnou tyčinkou. Ak používate brúsku na nože, vložte čepeľ noža do otvoru a opatrne ju niekoľkokrát pretiahnite. Ak uprednostíte brúsku na nože, uistite sa, že je tvrdšia ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Záruka SMEG na bežné výrobky – riad/kuchynské potreby  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku v prípade vady zhody.  
Táto bežná záruka nemá vplyv na právne prostriedky nápravy, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii bezplatne od predajcu v súvislosti s vadami zhody.  
Ak je nezhoda nahlásená zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, výrobok bude bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na prípad nesprávneho používania/údržby výrobku, ani na prípad opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskytu škŕvin, zafarbenia, hnednutia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť poskytnutý prostredníctvom platného daňového dokladu (napr. pokladničný blok alebo rovnocenný doklad).  
Záruka platí v oblasti bydliska spotrebiteľa, kde sa nachádza spoločnosť skupiny SMEG.

**ES**

Materiály použité na výrobu nožov a blokov na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami.

a EVA nožičkami, ktoré zabraňujú kĺzaniu. Všetky vzory akátového dreva sú prírodné a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne teplou vodou a mydlom pomocou handričky alebo neabrazívnej špongie. Ihneď po umytí osušte.  
Ako umývať nože: Technicky vzaté, všetky nože SMEG sú vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne horúcou vodou a mydlom, pomocou handričky alebo nepoškriabateľnej špongie, a potom ich ihneď starostlivo vysušiť. Ak ich chcete umývať v umývačke riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatných riadov, neprekráčať teplotu umývania 55 °C a vyhnúť sa agresívnym čistiacim prostriedkom.  
Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je možné umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: Nože brúste podľa potreby pomocou brúsky alebo brúsneho kameňa. Ak používate brúsku na nože, vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju jemne potiahnite. Ak uprednostíte brúsku na oceľ, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Standardná záruka na výrobky SMEG – kuchynské potreby/kuchynský riad  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento výrobok záruku na vady súladu.  
Táto bežná záruka nemá vplyv na zákonné záručné práva, ktoré spotrebiteľom bezplatne prináležia voči predajcovi v prípade nezhody. V prípade nezhody nahlásenej zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a následne overenej autorizovaným servisným strediskom SMEG bude výrobok bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, hoci bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na nesprávne používanie/údržbu výrobku, a to ani v prípade opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskytu škŕvin, zakalenia, stmavnutia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť pre daňové účely preukázaný platným dokladom (napr. daňovým dokladom alebo rovnocenným dokladom).  
Záruka sa vzťahuje na krajinu bydliska spotrebiteľa, v ktorej má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

**PT**

Nôž a materiál bloku: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akátového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Všetky vzory akátového dreva sú prírodné a preto jedinečné.

Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne horúcou vodou a mydlom, pomocou handričky alebo nepoškriabateľnej špongie. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.  
Ako umývať nože: Technicky vzaté, všetky nože SMEG sú vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich umývať ručne horúcou vodou a mydlom, pomocou handričky alebo neabrazívnej špongie, a potom ich ihneď dôkladne vysušiť. Ak ich chcete umývať v umývačke riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatného riadu, neprekráčať teplotu umývania 55 °C a nepoužívať agresívne čistiace prostriedky.  
Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je možné umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: V prípade potreby použite brúsku alebo brúsny kameň na brúsenie nožov. Pri použití brúsky jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju jemne potiahnite. Ak uprednostíte brúsku na oceľ, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Dobrovoľná záruka na výrobky SMEG – vykurovacie zariadenia / kuchynský riad  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento výrobok záruku na nezhodu.  
Táto dobrovoľná záruka nemá vplyv na podmienky záruky stanovené zákonom, ktorá je poskytovaná spotrebiteľovi bezplatne vo vzťahu k predajcovi na ochranu v prípade nezhody.  
Po zistení nezhody a jej oznámení zákazníckemu servisu SMEG (pozri príslušný zoznam kontaktov) autorizované centrum SMEG skontroluje a potvrdí jej skutočnú existenciu, po čom bude výrobok bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený právnickou osobou, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na obsluhu a údržbu.  
Záruka sa stáva neplatnou v prípade nesprávneho používania/údržby výrobku. Okrem toho sa záruka nevzťahuje na opotrebenie, náhodné poškodenie atď., napríklad vznik škŕvin a škrabancov, stratu lesku, stmavnutie atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dátum dodania je potvrdený právne platným daňovým dokladom (napr. daňovým dokladom alebo podobným dokladom).  
Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

**RU**

Materiály nožov a stojana: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Stojan na nože je vyrobený z akáciového dreva, telo je vyrobené z práškovo lakovanej uhlíkovej ocele a oporné nohy sú vyrobené z nekŕmneho materiálu EVA. Textúra akátového dreva je prírodná, s jedinečným vzorom, ktorý sa nikdy neopakuje.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte

ručne teplou vodou a mydlom; použite handričku alebo neabrazívnu špongiu. Umytý nôž ihneď dôkladne utrite do sucha.  
Ako umývať nože: Z technického hľadiska sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich umývať ručne teplou vodou a mydlom, pomocou handričky alebo neabrazívnej špongie, a potom ich ihneď dôkladne vysušiť. Ak ich chcete umývať v umývačke riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatného riadu, neprekráčať teplotu umývania 55 °C a nepoužívať agresívne čistiace prostriedky.  
Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Mal by sa čistiť mäkkou vlhkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: V prípade potreby použite brúsku alebo brúsny kameň na brúsenie nožov. Pri použití brúsky jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a niekoľkokrát ju plynuľo potiahnite smerom k sebe. Ak uprednostíte použitie brúsneho kameňa, uistite sa, že je tvrdší ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa rezaniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Dobrovoľná záruka na výrobky SMEG – vykurovacie zariadenia / kuchynský riad  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento výrobok záruku na nezhodu.  
Táto dobrovoľná záruka nemá vplyv na podmienky záruky stanovené zákonom, ktorá je poskytovaná spotrebiteľovi bezplatne vo vzťahu k predajcovi na ochranu v prípade nezhody.  
Po zistení nezhody a jej oznámení zákazníckemu servisu SMEG (pozri príslušný zoznam kontaktov) autorizované centrum SMEG skontroluje a potvrdí jej skutočnú existenciu, po čom bude výrobok bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený právnickou osobou, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na obsluhu a údržbu.  
Záruka sa stáva neplatnou v prípade nesprávneho používania/údržby výrobku. Okrem toho sa záruka nevzťahuje na opotrebenie, náhodné poškodenie atď., napríklad vznik škŕvin a škrabancov, stratu lesku, stmavnutie atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dátum dodania je potvrdený právne platným daňovým dokladom (napr. daňovým dokladom alebo podobným dokladom).  
Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde sa nachádza jedna zo spoločností skupiny SMEG.

**PL**

Materiál, z ktorého sú vyrobené nože a blok: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitného

Nemecká kvalita z nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva. Má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykové EVA nožičky. Všetky vzory viditeľné na akáciom dreve sú prirodzené a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne teplou vodou a prostriedkom na umývanie riadu, pričom použite handričku alebo špongiu, ktorá nepoškriabe povrch. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.  
Ako umývať nože: Z technického hľadiska sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou vodou a prostriedkom na umývanie riadu, pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie, a potom ich ihneď dôkladne vysušiť. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatných predmetov, neprekráčať teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhnúť sa agresívnym čistiacim prostriedkom.  
Ako čistíť blok na nože: Blok na nože nie je možné umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal čistiť vlhkou, mäkkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: V prípade potreby je možné nože brúsiť pomocou brúsky na nože alebo brúsneho kameňa. Pri použití brúsky na nože stačí vložiť čepeľ do otvoru a niekoľkokrát ju jemne pretiahnuť. Ak uprednostíte brúsenie kameňom, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie tipy: Vyhnite sa rezaniu tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Záruka výrobcu na produkty SMEG – riad/kuchynské potreby  
Spoločnosť SMEG poskytuje záruku na výrobok v prípade nezhody.  
Táto záruka výrobcu nemá vplyv na opravné prostriedky, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii v rámci zákonnej záruky v prípade nezhody.  
Ak je vada nahlásená zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam oddelení zákazníckeho servisu) a overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, výrobok bude bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná len v prípade, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s faktúrou s DPH, používaný výlučne na domáce účely a v súlade s návodom na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na nesprávne používanie/údržbu výrobku, ako aj na opotrebenie, náhodné poškodenie a vznik škŕvin, zmatnenia, stmavnutia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania tovaru. Dôkaz o dátume dodania musí byť doložený platným daňovým dokladom (napr. pokladničným dokladom alebo rovnocenným dokladom).  
Záruka platí v krajine bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

**EN**

Materiály nožov a blokov na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má telo z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a

protišmykovými EVA nožičkami. Všetky vzory akátového dreva sú prírodné a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nože umyte ručne mydlom a teplou vodou pomocou handričky alebo nepoškriabateľnej špongie. Ihneď po umytí dôkladne osušte.  
Na umývanie nožov postupujte takto: Z technického hľadiska je možné všetky nože SEG umývať v umývačke riadu. Aby ste však predĺžili životnosť nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne mydlom a teplou vodou pomocou handričky alebo neabrazívnej špongie a ihneď ich dôkladne vysušiť. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatných predmetov, neprekráčať teplotu umývania 55 °C (131 °F) a vyhnúť sa agresívnym čistiacim prostriedkom.  
Čistenie bloku na nože: Blok na nože sa nesmie umývať v umývačke riadu. Blok na nože by sa mal čistiť vlhkou, mäkkou handričkou.  
Na ostrenie nožov: Nože ostriť podľa potreby pomocou brúsky na nože alebo brúsnej tyčinky. Ak používate brúsku na nože, jednoducho vlož čepeľ noža do otvoru a opatrne ju niekoľkokrát pretiahnite. Ak uprednostíte brúsku na nože, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie odporúčania: Vyhnite sa brúseniu na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Standardná záruka na výrobky SMEG – riad/kuchynské potreby  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku na vady súladu.  
Táto štandardná záruka nemá vplyv na opravné prostriedky, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii voči predajcovi v prípade vady v súlade so zákonom.  
Ak je nezhoda nahlásená zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, výrobok bude bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce použitie a v súlade s pokynmi na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na prípad nesprávneho používania/údržby výrobku, ani na prípad opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskytu škŕvin, matovania, zafarbenia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania výrobku. Dátum dodania musí byť zdokumentovaný daňovo platným dokladom (napr. pokladničným dokladom alebo rovnocenným dokladom).  
Záruka platí v oblasti bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

**SK**

Materiály nožov a blokov na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má rám z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Všetky vzory akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne teplou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie. Po umytí ho dôkladne a ihneď osušte.  
Ako umývať nože: Technicky sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie.

mydlovou vodou a mäkkou handričkou alebo špongiou. Ihneď po umytí dôkladne vysušte.  
Ako umývať nože: Technicky sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou, pomocou mäkkého handričky alebo špongie, a ihneď ich dôkladne vysušiť. Ak chcete použiť umývačku riadu, odporúčame nože oddeľovať od ostatných predmetov, aby teplota umývania neprekročila 55 °C (131 °F) a aby sa nepoužívali agresívne čistiace prostriedky.  
Ako umývať blok na nože: Blok na nože nie je vhodný do umývačky riadu. Blok na nože by sa mal umývať vlhkou, mäkkou handričkou.  
Ako brúsiť nože: Nože brúste podľa potreby pomocou brúsky na nože alebo brúsnej ocele. Ak používate brúsku na nože, jednoducho vložte čepeľ noža do otvoru a opatrne ju niekoľkokrát pretiahnite. Ak uprednostíte brúsku na nože, uistite sa, že má vyššiu tvrdosť ako nôž.  
Ďalšie rady: Vyhnite sa krájanju na tvrdých povrchoch, ako je kameň, kov alebo sklo.

Standardná záruka na výrobky SMEG – riad/kuchynské potreby  
Spoločnosť SMEG poskytuje na tento produkt záruku na vady súladu.  
Táto štandardná záruka nemá vplyv na opravné prostriedky, ktoré má spotrebiteľ k dispozícii voči predajcovi v prípade vady v súlade so zákonom.  
Ak je nezhoda nahlásená zákazníckemu servisu SMEG (pozri zoznam kontaktov zákazníckeho servisu) a overená autorizovaným servisným strediskom SMEG, výrobok bude bezplatne opravený alebo vymenený.  
Záruka je platná, ak je výrobok, aj keď bol zakúpený s číslom DPH, používaný výlučne na domáce použitie a v súlade s pokynmi na použitie a údržbu.  
Záruka sa nevzťahuje na prípad nesprávneho používania/údržby výrobku, ani na prípad opotrebenia, náhodného poškodenia a napríklad výskytu škŕvin, matovania, zafarbenia, škrabancov atď.  
Záruka platí 2 roky od dátumu dodania výrobku. Dátum dodania musí byť zdokumentovaný daňovo platným dokladom (napr. pokladničným dokladom alebo rovnocenným dokladom).  
Záruka platí v oblasti bydliska spotrebiteľa, kde má sídlo spoločnosť skupiny SMEG.

**IT**

Materiály nožov a bloku na nože: Všetky nože sú vyrobené z vysoko kvalitnej nemeckej nehrdzavejúcej ocele. Blok na nože je vyrobený z akáciového dreva a má rám z uhlíkovej ocele s práškovým náterom a protišmykovými EVA nožičkami. Všetky vzory akáciového dreva sú prírodné a preto jedinečné.  
Pred prvým použitím: Pred prvým použitím nôž umyte ručne teplou mydlovou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie. Po umytí ho dôkladne a ihneď osušte.  
Ako umývať nože: Technicky sú všetky nože SMEG vhodné do umývačky riadu. Aby ste však predĺžili životnosť svojich nožov, odporúčame ich vždy umývať ručne teplou mydlovou vodou pomocou nepoškriabateľnej handričky alebo špongie.